



# TRENČIANSKY SAMOSPRÁVNY KRAJ

K dolnej stanici 7282/20A, 911 01 Trenčín

Príloha č. 1 k VZN č. 33./2017

Došlo dňa (pečiatka podateľne TSK, čas prijatia)

Trenčiansky samosprávny  
kraj

Dátum:

29. 03. 2018

Poradové číslo:

2018/010470

Číslo spisu:

15L/2018/05064-1

Prílehy / listy:

Vybavuje:

OP

# Participatívny - komunitný rozpočet

## NÁVRH PROJEKTU

Názov projektu	Trenčín na korze
Názov navrhovateľa	Sýkorka
Oblast <sup>1</sup>	kultúra
Okres, lokalizácia realizácie projektu	Trenčín, Synagóga
Celkové výdavky projektu (Eur)	Odhadom 3000 eur
Nárokovaná výška podpory (Eur)	2200 eur
Číslo projektu <sup>2</sup>	TH01

<sup>1</sup> Navrhovateľ uvedie oblasť, pre ktorú je projekt navrhovaný (Doprava a komunikácie, životné prostredie, voľno časové aktivity, kultúra, šport, sociálna pomoc a sociálne služby)

A. Identifikačné údaje navrhovateľa					
<b>1. Informácie o navrhovateľovi</b>					
<b>Názov</b>	Sýkorka				
<b>Sídlo</b>	<b>Obec (mesto)</b>		Trenčín		
	<b>Ulica / číslo domu</b>		Farská 5		
	<b>PSČ</b>		91101		
	<b>Štát</b>		Slovenská republika		
<b>Tel. číslo:</b>		0944 008 836			
<b>E-mail:</b>		zuzana.hac@gmail.com			
<b>Web stránka:</b>					
<b>IČO</b>	50822128		<b>DIČ</b>		<b>IČ-DPH</b>
<b>Platca DPH</b>		<input type="checkbox"/> áno	<input checked="" type="checkbox"/> nie		
<b>Forma účtovníctva</b>		<input checked="" type="checkbox"/> jednoduché	<input type="checkbox"/> podvojné		
<b>Právna forma</b>		Občianske združenie			
<b>Dátum vzniku organizácie<sup>3</sup></b>		28.4.2017			
<b>2. Štatutárny(-i) zástupca (-ovia) navrhovateľa<sup>4</sup></b>					
<b>Titul (pred menom)</b>		<b>Meno</b>	<b>Priezvisko</b>		<b>Titul (za menom)</b>
Ing.		Zuzana	Ščepková		
<b>Funkcia</b>		<b>Telefónne číslo (aj predvol'ba)</b>		<b>E-mail</b>	
predseda		0944 008 836		Zuzana.hac@gmail.com	
<b>3. Kontaktná osoba pre projekt</b>					
<b>Titul (pred menom)</b>		<b>Meno</b>	<b>Priezvisko</b>		<b>Titul (za menom)</b>
Ing.		Zuzana	Ščepková		
<b>Funkcia</b>		<b>Telefónne číslo (aj predvol'ba)</b>		<b>E-mail</b>	
predseda		0944 008 836		Zuzana.hac@gmail.com	
<b>4. Informácie o organizácii v pôsobnosti navrhovateľa<sup>5</sup></b>					
<b>Názov</b>	Sýkorka				
<b>Sídlo</b>	<b>Obec (mesto)</b>		Trenčín		
	<b>Ulica / číslo domu</b>		Farská 5		
	<b>PSČ</b>		91101		
	<b>Štát</b>		SR		
<b>Tel. číslo:</b>		0944008836			
<b>E-mail:</b>		Zuzana.hac@gmail.com			
<b>Web stránka:</b>					

<sup>2</sup> Doplňí TSK

<sup>3</sup> Dátum zápisu organizácie do verejného registra, pokial' nevznikla zo zákona

<sup>4</sup> V prípade existencie viacerých štatutárnych zástupcov sa tabuľka A.2 opakuje

<sup>5</sup> Relevantné iba v prípade, ak aktivity projektu realizuje organizácia v pôsobnosti navrhovateľa (napr. škola v zriaďovateľskej pôsobnosti obce a pod.)

## 5. Partner (-i) navrhovateľa<sup>6</sup>

Zoznam ďalších subjektov, ktorí sa podieľajú na realizácii a spolufinancovaní projektu s uvedením výšky spolufinancovania

Bude navrhovateľ pri realizácii projektu spolupracovať s partnermi? Ak áno, uvedťte ich.	<input type="checkbox"/> áno <input checked="" type="checkbox"/> nie
Partner 1 – Názov / výška spolufinancovania v Eur	
Partner n – Názov / výška spolufinancovania v Eur	

## B. Identifikácia projektu

### 1. Základné údaje o projekte

Miesto realizácie	Synagóga v Trenčíne
Okres a lokalita	Trenčín
Ciel projektu	Opakujúce sa jednodňové kultúrno predajné podujatie – vianočný „diel“

### 2. Opis projektu

#### Podrobný popis projektu

Trenčín na korze je moderný jednodňový mestský trh, ktorý sa premiérovou konal na Ulici 1. mája v Trenčíne s cieľom priblížiť obyvateľom mesta tento verejný priestor a oživiť dané miesto. Ponúka prezentáciu predovšetkým lokálnych predajcov a farmárov, ktorí ponúkajú svoje výrobky. Taktiež je miestom, ktoré spája rôzne komunity mesta, zaujímavé projekty, generácie, prítomnosť s historiou a nakoniec aj samotných obyvateľov mesta a okolia – susedov. Okrem trhu bol súčasťou aj sprievodný program v podobe divadielok, herničiek pre deti, workshopov, koncertov, prednášok a diskusii. Našim cieľom nebolo len ľudí na dané miesto prilákať sa prejst' medzi stánkami a nakúpiť, ale tam aj nejaký čas príjemne stráviť, posiedieť, započúvať sa, stretnúť so známymi, porozprávať sa, zahrať sa a možno objaviť niečo nové, čo sa nám aj podarilo.

Nad miestom sme dlho rozmýšľali. Vedeli sme, čo chceme, ale ľahšie sa hľadalo vhodné miesto. Chceli sme niečo netradičné, keďže väčšina akcií sa deje na námestí a to už všetci dôverne poznajú. Mali sme túžbu oživiť iný verejný priestor, priniesť tam atmosféru a ukázať ľuďom, že aké krásne ulice sa tu skrývajú. Po rôznych úvahách nás očarila Ulica 1. mája. Táto ulica od roku 1929 výrazne nezmenila svoju podobu, sú na nej krásne historické budovy a zároveň je to pešia zóna. Veľa ľudí, hlavne žiakov, po nej denne chodí do školy, učitelia do práce. Chceli by sme, aby sa tam na chvíľu zastavili a uvedomili si jej čaro. Zároveň je blízko k centru mesta a má vynikajúcu dostupnosť autobusmi či autami z rôznych častí Trenčína.

Trenčín na korze bude mať na tejto ulici aj svoje pokračovanie a to teraz v máji. Radi by sme z toho urobili akciu, ktorá by tu mala svoju tradíciu. Tentokrát to bude aj na Námestí študentov, ktoré je momentálne vo výstavbe aj vďaka TSK.

Kedže sme rozmýšľali aj nad vianočným „vydaním“ nášho trhu, museli sme hľadať aj alternatívnu lokalitu k ulici, aby predajcovia nemuseli stáť celý deň vonku. Preto by sme Trenčín na korze radi usporiadali v Synagóge, ktorá tiež dýcha historiou a pre verejnosť nie je tak často otvorená.

Charakter trhu chceme zachovať, čiže prilákať ľudí s vlastnoručnou tvorbou, ktorá ma ducha a svoje nezameniteľné čaro. Ľudí, ktorí to robia s láskou a majú k svojim výrobkom vzťah.

Uprednostňovať chceme samozrejme lokálnych predajcov z Trenčína a okolia, ale určite by sme

<sup>6</sup> V prípade existencie partnera je navrhovateľa povinný použiť pre identifikáciu partnera/ov tabuľky A.1 až A.3 pre každého partnera a uviesť ich v prílohe projektu.

sem radi pozvali aj zaujímavé značky zo zvyšku Slovenska, ktoré možno ešte toľko ľudí nepozná, ale aj také, ktoré už majú svojich fanúšikov, ale musia za nimi cestovať.  
Trenčín na korze v Synagóge by mal komornejší charakter s vianočnou atmosférou. Jeho súčasťou by bol jeden – dva koncerty, tvorivé dielničky, prípadne nejaký workshop.  
Určite by sme radi v každom Trenčíne na korze priblížili návštevníkom aj kúsok z histórie nášho mesta výstavou starých pohľadníc, fotografií, ústrižkov z novín, kroník.  
Okrem sprievodného programu, chceme dať priestor na prezentáciu aj neziskovým organizáciám a zaujímavým projektom, ktorí by sa chceli prezentovať.  
Chceme vytvoriť priestor, kde by sa ľudia stretli, porozprávali, posedeli, oddýchli si a nasali atmosféru Vianoc.

### Zámer projektu

Po úspešnom prvom ročníku Trenčína na korze, ktorý sa konal 16.9.2017 aj vďaka TSK, momentálne pripravujeme jeho pokračovanie 26.5.2018. Povedali sme si, že by sme radi pripravili pre obyvateľov Trenčianskeho kraja aj jeho vianočnú verziu, a to v novom priestore, v Synagóge.

### Cieľ projektu

Ciele projektu:

- priblížiť ľuďom historický objekt Synagógy
- spojiť zaujímavých ľudí, projekty a organizácie v meste Trenčín
- vytvoriť vianočnú atmosféru a miesto na stretnutie sa so známymi
- zviditeľnenie lokálnych predajcov, umelcov
- dať priestor neziskovým organizáciám
- spojiť moderné nové so starým
- zvýšiť záujem mladých o história svojho mesta
- dať možnosť staršej generácií si zaspomínať
- spojiť generácie

### Očakávaný prínos projektu

Chceme dosiahnuť:

- aby ľudia nemuseli odchádzať za podobnými podujatiami do Bratislavu a iných miest
- aby sa vracali naspäť lokálni umelci
- uvedomenie si kultúrneho a historického dedičstva nášho mesta
- podporiť dobrovoľnícke čítanie v mladých ľuďoch

### Participácia verejnosti

Už teraz spolupracujeme s viacerými subjektami v meste a veríme, že sa to ešte rozrastie o ďalšie a to :

Stredná umelecká škola - pomoc pri tvorení vizuálu celého podujatia a zdieľanie nápadov na oživenie ulice a vytvorenie atmosféry, fotodokumentácia

Základná umelecká škola – sprievodný program

Gymnázium Ľudovíta Štúra - oslovenie dobrovoľníkov

TVS - poskytnutie cisterny s pitnou vodou

VOICES – moderovanie diskusií

KC Aktivity – tvorivé dielničky pre deti

V prvom ročníku sme oslovili dobrovoľníkov hlavne zo stredných škôl, ktorí sú už momentálne súčasťou tímu. Radi sme podnietili v nich záujem o dianie v meste, ukázali im, že je fajn spolu urobiť niečo dobré pre druhých a mať z toho dobrý pocit.

### Forma medializácie projektu, resp. jeho dostanie do povedomia verejnosti

Po minuloročnom víťazstve vo verejném hlasovaní v participatívnom rozpočte TSK vyšlo o Trenčíne na korze päť článkov v Regionálnych novinách MY. Sme s nimi stále v kontakte, tak veríme, že každý jeden „ročník“ bude týmto spôsobom zmedializovaný. Taktiež sme mali uzavretú spoluprácu s mestom a dostali tak priestor v Infe, na internetových stránkach mesta a taktiež aj na ich sociálnych sieťach. Trenčín na korze má tiež už profily na sociálnych sieťach, kde zdieľame všetky novinky. O prvom ročníku bol o nás článok aj v „gymláckom“

časopise. Súčasťou reklamy budú samozrejme klasicky plagáty, ktoré roznesieme po meste.

### **Návrh propagácie TSK ako partnera projektu zverejnením Erbu**

Umiestnením Erbu na jednotlivé plagáty a banery. Spomenutím v článkoch, rozhovoroch a tiež podčakovaním na našich sociálnych sieťach.

### **3. Aktivity projektu**

P. č.	Názov aktivity	Stručný popis aktivity
1.	Príprava dokumentov	Príprava dokumentov súvisiacich s podujatím, všeobecné obchodné podmienky, kritériá predaja,...
2.	Komunikácia	S mestom, subjektami, úradmi, organizáciami, aby sme zistili naše možnosti a podmienky, za akých danú akciu môžeme organizovať, s predajcami, účinkujúcimi
3.	Samotná realizácia	Posledné prípravy miesta, hmotné zabezpečenie, personálne zabezpečenie, oslovovanie dobrovoľníkov
4.	Záverečné vyúčtovanie	Celkové vyúčtovanie nákladov na projekt

### **4. Harmonogram projektu - predpokladaný termín realizácie projektu**

Dĺžka realizácie projektu (v mesiacoch)	5 mesiacov
--	------------

### **Harmonogram realizácie projektu podľa jednotlivých aktivít**

Názov aktivity:	Začiatok realizácie	Ukončenie realizácie:
Aktivita 1	08/2018	11/2018
Aktivita 2	08/2018	11/2018
Aktivita 3	11/2018	12/2018
Aktivita 4	12/2018	01/2019

<b>5. Rozpočet projektu</b>		
<b>Nárokované výdavky<sup>7</sup></b>		
<b>Názov výdavku</b>	<b>Podiel výdavku z celkových nárokovaných výdavkov (%)</b>	
<b>Nájom za stoly a stoličky</b>	6,7	
<b>Grafické služby</b>	11,7	
<b>Napojenie el. energie</b>	5	
<b>Účinkujúci</b>	13,3	
<b>Tvorivé dielne</b>	10	
<b>Mobilné WC</b>	6,7	
<b>Ozvučenie</b>	3,3	
<b>Fotograf</b>	6,7	
<b>Reklama</b>	3,3	
<b>Výzdoba</b>	3,3	
<b>Tlač materiálov</b>	3,3	
<b>Spolu</b>	73,3	
<b>Nenárokované výdavky<sup>8</sup></b>		
<b>Názov výdavku</b>	<b>Nenárokovaná výška výdavku</b>	<b>Podiel výdavku z celkových nenárokovaných výdavkov (%)</b>
<b>Nájom za objekt</b>	<b>26,7</b>	
<b>Spolu</b>	<b>26,7</b>	
<b>6. Zdroje financovania</b>		
<b>Celkové výdavky projektu [Eur]</b>	3000	
<b>Celkové nárokované výdavky [Eur]</b>	2200	
<b>Celkové nenárokované výdavky [Eur]</b>	800	
<b>z toho – vlastné zdroje</b>	800	
<b>- sponzorské a i.</b>	0	
<b>Intenzita pomoci [%]</b>	0,73	

<sup>7</sup> Výdavky, na ktoré je grant požadovaný.

<sup>8</sup> Výdavky, na ktoré nie je možné poskytnúť grant v zmysle VZN č. 33/2017, prípadne výdavky presahujúce maximálnu výšku grantu, ktoré tvoria integrálnu súčasť projektu

### C. Zoznam príloh

Poradové číslo	Názov prílohy	Originál / kópia <sup>9</sup>
1.		
2.		
3.		
4.		

<sup>9</sup> Navrhovateľ uvedie O – v prípade, že prikladá originál dokladu, resp. jeho úradne overenú kópiu, K – v prípade, že prikladá fotokópiu dokladu

## E. Čestné vyhlásenie navrhovateľa

Ja, dolupodpísaný navrhovateľ (štatutárny zástupca navrhovateľa) čestne vyhlasujem, že:

- všetky informácie obsiahnuté v žiadosti sú úplné, pravdivé a správne;
- sú mi známe všetky podmienky poskytovania finančných prostriedkov podľa VZN č. 33/2017;
- na nárokované výdavky uvedené v projekte nežiadam o inú pomoc a ani som na tieto výdavky v minulosti nezískal nenávratnú finančnú pomoc;
- spĺňam podmienky oprávnenosti navrhovateľa podľa VZN č. 33/2017;
- som si vedomý skutočnosti, že na grant nie je právny nárok a že rozhodnutie Grantovej komisie je konečné a nemenné;
- som si vedomý svojej právnej a / alebo trestnej zodpovednosti a povinnosti vrátiť pridelené finančné prostriedky pri uvedení nesprávnych / zavádzajúcich údajov, alebo pri nedodržaní podmienok financovania;
- právnická osoba, alebo fyzická osoba - podnikateľ, ktorú/ -ého zastupujem nemá daňové nedoplatky, nedoplatky poistného na zdravotné poistenie, sociálne poistenia a príspevkov na starobné dôchodkové sporenie, nie je voči nemu vedené exekučné konanie;
- navrhovateľ nemá žiadne nesplnené záväzky voči štátu, TSK, iným vyšším územným celkom, obciam, mestám a mestským časťam;
- voči navrhovateľovi nie je ku dňu podania žiadosti začaté konkurzné konanie, likvidácia, neboli voči nemu podaný návrh na vyhlásenie konkurzu, ani neboli zamietnutý návrh pre nedostatok majetku;
- voči právnickej osobe, alebo fyzickej osobe - podnikateľovi, ktorú / -ého zastupujem, nie je vedený výkon rozhodnutia;
- navrhovateľ nie je v rušení, resp. neoznámi príslušnému registru zánik organizácie;
- právnická osoba, alebo fyzická osoba - podnikateľ, ktorú / -ého zastupujem neporušuje zákaz nelegálnej práce a nelegálneho zamestnávania podľa osobitného predpisu;

Zaväzujem sa bezodkladne písomne informovať poskytovateľa o všetkých zmenách, ktoré sa týkajú uvedených údajov a skutočnosti.

Súhlasím so spracovaním všetkých osobných údajov uvedených v žiadosti a jej prílohach v súlade so zák. č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov, počas registrácie, kontroly, hodnotenia, kontraktácie, realizácie a monitorovania projektu.

Súhlasím s tým, že údaje uvedené v projekte môžu byť použité na štatistické účely a na účely monitorovania, reportovania a evalvácie.

Titul, meno a priezvisko  
štatutárneho(-nych) zástupcu(-ov): *Ing. ZUZANA ŽEPEKOVÁ*

Podpis štatutárneho(-nych) zástupcu(-ov): ....

...

Miesto podpisu: *TRENČÍN*

Dátum podpisu: *29.3.2018*

# TRENČIANSKY SAMOSPRÁVNY KRAJ

K dolnej stanici 7282/20A, 911 01 Trenčín

## D. Podrobný rozpočet projektu

Rozpočet projektu						
Názov výdavku	Podrobný popis výdavku	Výška výdavku [Eur]	Z toho nárokovaná výška	Aktivita projektu	% podiel z celkových výdavkov	Druh výdavku <sup>10</sup>
	žiadateľ uvedie typ, množstvo a ďalšie charakteristiky výdavku			číslo aktivity, s ktorou výdavok súvisí		
<b>Nájomné za stoly</b>	Cca 30 ks	200	200	2,3	6,7	B
<b>Grafické služby</b>	Práca grafika na plagátoch, programoch, letákoch	400	400	2	11,7	B
<b>Napojenie el. energie</b>	Napojenie na odberné miesto, prenájom antonička	150	150	3	5	B
<b>Účinkujúci</b>	Ludia, ktorí budú na akcii vystupovať na pódiu	400	400	3	13,3	B
<b>Tvorivé dielne</b>	Materiál na tvorivé dielne	300	300	3	10	B
<b>Mobilné WC</b>	Požiadavka RÚVZ, 2 ks	200	200	3	6,7	B
<b>Nájom za ozvučovaciu techniku</b>	Ozvučenie účinkujúcich	100	100	3	3,3	B
<b>Fotograf</b>	Fotodokumentácia akcie pre potreby marketingu	200	200	3	6,7	B
<b>Reklama</b>	MHD, mestské nástenky, facebook	100	100	2	6,7	B
<b>Výzdoba</b>	Vianočná výzdoba	100	100	3	3,3	B
<b>Tlač materiálov</b>	Zmluvy, plagáty, žiadosti, programy, banery....	100	100	2,3	3,3	B
<b>Prenájom objektu</b>	Nájomné za Synagógu	800	0	3	26,7	B
<b>Spolu</b>		<b>3000</b>	2200			

<sup>10</sup> Uvedie sa B – pre bežné výdavky, K – pre kapitálové výdavky

